

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

App. No.

10/710,583

Confirmation No. 4582

Applicant

Takehito Tamaoka

Filed

July 22, 2004

Tech. Cntr./Art Unit

3682

Examiner

(To be assigned)

Docket No.

18.022

Customer No.

29453

Honorable Commissioner for Patents P.O. Box 1450 Alexandria, VA 22313-1450

INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT

Sir:

This constitutes an Information Disclosure Statement pursuant to 37 C.F.R. §§ 1.97 and 1.98. The attached documents listed on the accompanying Form PTO/SB/08A are hereby brought to the Examiner's attention in the patent application identified above.

REMARKS

Of the presently submitted references, Cite Nos. F1 through F4 as listed on Form PTO/SB/08A are not in English.

Concise Explanation of Relevance/Copy of Translation Pursuant to 37 C.F.R. § 1.98(a)(3)

Machine translations in English of the entire specifications (excepting the abstracts) for Cite Nos. F1 through F4 are readily available to the applicant through the Japanese Patent Office Web site.

App. No. 10/710,583 **IDS Submission**

Accordingly, the corresponding machine translation of the specification is attached to the back of each of Cite Nos. F1 through F4.

The Examiner is respectfully requested to consider these references, and to indicate so on the accompanying Form PTO/SB/08A and make the document of record in the present application.

Respectfully submitted,

September 3, 2004

udgeپال .Judge

Registration No. 42,701

JUDGE PATENT FIRM Rivière Shukugawa 3rd FI.

3-1 Wakamatsu-cho

Nishinomiya-shi, Hyogo 662-0035

JAPAN

Telephone:

305-938-7119

Voicemail / Fax:703-997-4565

e-mail:

jj@judgepat.jp



PTO/SB/08A (10-01)

Approved for use through 10/31/2002. OMB 0651-0031

U.S. Patent and Trademark Office: U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

| Substitute for form 1449A/PTO | | | | Complete if Known | | |
|-----------------------------------|----------|-----|--------------|------------------------|------------------|--|
| | DILATION | ~ | 201 001105 | Application Number | 10/710.583 | |
| INFO | RMATION | DI: | SCLOSURE | Filing Date | July 22, 2004 | |
| STATEMENT BY APPLICANT | | | | First Named Inventor | Takehito Tamaoka | |
| | | | | Art Unit | 3682 | |
| (use as many sheets as necessary) | | | s necessary) | Examiner Name | (To be assigned) | |
| Sheet | 1 | of | 1 | Attorney Docket Number | 18.022 | |

| U.S. PATENT DOCUMENTS | | | | | |
|-----------------------|----|--|--|--|--|
| Examiner Initials | | Document Number Number - Kind Code ² (if known | Publication Date MM-DD-YYYY | Name of Patentee or Applicant of Cited Document | Pages, Columns, Lines, Where Relevant Passages or Relevant Figures Appear |
| | U1 | us-5,559,382 | 09-24-1996 | Oku et al. | |
| | U2 | us-6,456,458-B1 | 09-24-2002 | Ichiyama | |
| | ÜЗ | us-6,375,357-B2 | 04-23-2002 | Miura et al. | The state of the s |
| | U4 | US- 2004/0091187-A1 | 05-13-2004 | Aiello et al. | and a least seek and make the commission of the |
| | U5 | US- 2002/0053846-A1 | 05-09-2002 | Le et al. | *************************************** |
| | | l us- | | 1 | |
| | | US- | | 1. Today on plant plantary for plant (1975 also \$400.00 to \$400.00 to \$400.00 also \$400.00 to \$400. | AND THE SECOND STREET, |
| | | US- | and the second s | The state of the s | Total Control |
| | | US- US- | | 1 may | |
| | , | US- | | 11 N 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 | anniger in a second of the sec |
| | | US- | | | |
| | | lus- | | | |
| | | US- | | | |
| | | US- | | | |
| | | US- | | AND ADDRESS TO ANNUAL TO THE TO THE | Annual and the same of the sam |
| | | l us- | | | |

| | | FORE | IGN PATENT D | OCUMENTS | | |
|----------------------|--------------|--|--------------------------------|--|---|----|
| Examiner Initials | Cite No.1 | Foreign Patent Document Country Code 3 - Number 4 - Kind Code 5 (# known) | Publication Date MM-DD-YYYY | Name of Patentee or Applicant of Cited Document | Pages, Columns, Lines, Where Relevant Passages or Relevant Figures Appear | ⊤6 |
| | F1 | JP-2857304-B2 | 11-27-1998 | Sankyo Seiki Mfg Co Ltd | | ~ |
| | F2 | JP-2003-262217-A | 09-19-2003 | Nidec Corp | | 1 |
| | F3 | JP-2003-092867-A | 03-28-2003 | Seiko Instruments Inc | | ~ |
| | F4 | JP-2002-021845-A | 01-23-2002 | Sankyo Seiki Mfg Co Ltd | | 1 |
| | | | | | | |
| | | 2 (11.1) (Million). | | | | |
| | | | | e e e e e e e e e e e e e e e e e e e | a so we a commence in the contract of the | |
| | | | N 4 | and the second s | | |
| | - | | | | Marie et l'estats par apparate describé des comm | |

| Examiner | Date | |
|-----------|------------|--|
| Signature | Considered | |

English language Trainsland is addition.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 2.0 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Assistant Commissioner for Patents, Washington, DC 20231.

^{*}EXAMINER: Initial if reference considered, whether or not citation is in conformance with MPEP 609. Draw line through citation if not in conformance and not considered. Include copy of this form with next communication to applicant.

1 Applicant's unique citation designation number (optional). 2 See Kinds Codes of USPTO Patent Documents at www.uspto.gov or MPEP 901.04. 3 Enter Office that issued the document, by the two-letter code (WIPO Standard ST.3). 4 For Japanese patent documents, the appropriate symbols as indicated on the document under WIPO Standard ST. 16 if possible. 6 Applicant is to place a check mark here if English language Translation is attached.